

Министерство образования и науки Курской области

Областное бюджетное профессиональное образовательное учреждение  
«Курский электромеханический техникум»

УТВЕРЖДАЮ  
Директор техникума  
Ю.А. Соколов  
Приказ № 145-Общ от «14» мая 2024 г.



**РАБОЧАЯ ПРОГРАММА УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ  
СГ.02 ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ  
ДЕЯТЕЛЬНОСТИ**

для профессии

15.01.38 Оператор-наладчик металлообрабатывающих станков

Форма обучения

очная

Рабочая программа разработана в соответствии с Федеральным государственным образовательным стандартом среднего профессионального образования по профессии 15.01.38 Оператор-наладчик металлообрабатывающих станков, утвержденным приказом Министерства просвещения Российской Федерации от 15.11.2023 г. № 862.

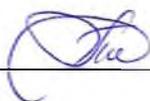
Разработчик:

преподаватель высшей  
квалификационной категории

 О.С. Панькова

Рабочая программа рассмотрена и одобрена на заседании П(Ц)К преподавателей иностранных языков, протокол № 9 от «17» 04 20 24.

Председатель П(Ц)К



О.С. Панькова

Рабочая программа рассмотрена и одобрена на заседании методического совета, протокол № 4 от «13» мая 20 24 г.

Председатель методического совета  
техникума



П.А. Стифеева

Согласовано:

Заместитель директора



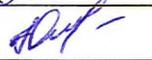
С.С. Рудчик

Заведующий отделением



Л.Н. Борзенкова

Старший методист / методист



Ю.Ю. Киреева

Рабочая программа пересмотрена, обсуждена и рекомендована к применению в образовательной деятельности на основании учебного плана по профессии 15.01.38 Оператор-наладчик металлообрабатывающих станков, одобренного педагогическим советом техникума, протокол №      от «    »      20      г., на заседании П(Ц)К, протокол №      от «    »      20      г.

Председатель П(Ц)К

(подпись)

(И.О.Фамилия)

Рабочая программа пересмотрена, обсуждена и рекомендована к применению в образовательной деятельности на основании учебного плана по профессии 15.01.38 Оператор-наладчик металлообрабатывающих станков, одобренного педагогическим советом техникума, протокол №      от «    »      20      г., на заседании П(Ц)К, протокол №      от «    »      20      г.

Председатель П(Ц)К

(подпись)

(И.О.Фамилия)

## СОДЕРЖАНИЕ

1. ПАСПОРТ РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ .....	4
2. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ .....	6
3. УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ .....	10
4. КОНТРОЛЬ И ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ .....	12

# **1. ПАСПОРТ РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ СГ.02 ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ**

## **1.1. Область применения рабочей программы**

Рабочая программа учебной дисциплины СГ.02 Иностранный язык в профессиональной деятельности по профессии 15.01.38 Оператор-наладчик металлообрабатывающих станков разработана в соответствии с Федеральным государственным образовательным стандартом среднего профессионального образования по профессии 15.01.38 Оператор-наладчик металлообрабатывающих станков, утвержденным Приказом Министерства просвещения Российской Федерации от 15.11.2023 № 862.

**1.2. Место учебной дисциплины в структуре программы подготовки квалифицированных рабочих:** дисциплина входит в социально – гуманитарный цикл.

**1.3. Цели и задачи учебной дисциплины – требования к результатам освоения дисциплины:**

В результате освоения дисциплины обучающийся должен уметь:

У1 - общаться (устно и письменно) на иностранном языке на профессиональные и повседневные темы;

У2 - переводить (со словарем) иностранные тексты профессиональной направленности;

У3 - самостоятельно совершенствовать устную и письменную речь, пополнять словарный запас.

В результате освоения дисциплины обучающийся должен знать:

З1 - лексический (1200-1400 лексических единиц) и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) иностранных текстов профессиональной направленности.

В результате освоения дисциплины у студентов будут формироваться следующие компетенции:

ОК 02. Использовать современные средства поиска, анализа и интерпретации информации, и информационные технологии для выполнения задач профессиональной деятельности

ОК 04. Эффективно взаимодействовать и работать в коллективе и команде

ОК 06. Проявлять гражданско-патриотическую позицию, демонстрировать осознанное поведение на основе духовно-нравственных ценностей, в том

числе с учетом гармонизации межнациональных и межрелигиозных отношений, применять стандарты антикоррупционного поведения

ОК 09. Пользоваться профессиональной документацией на государственном и иностранном языках

## 2. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

### 2.1. Объем учебной дисциплины и виды учебной работы

Вид учебной работы	Объем в часах
<b>Объем образовательной программы учебной дисциплины</b>	<b>36</b>
из них в форме практической подготовки	
<b>Обязательная аудиторная нагрузка</b>	<b>36</b>
в том числе:	
теоретические занятия	4
практические занятия	32
лабораторные занятия	–
<b>Самостоятельная работа</b>	<b>-</b>
Промежуточная аттестация в форме дифференцированного зачёта	2

**2.2. Тематический план и содержание учебной дисциплины  
СГ.02 Иностранный язык в профессиональной деятельности**

Наименование разделов и тем	Содержание учебного материала и формы организации деятельности обучающихся	Объем в часах	В том числе практическая подготовка	Осваиваемые элементы компетенций
1	2	3	4	5
Основное содержание				
<b>Раздел 1. Иностранный язык в профессиональной деятельности</b>				
Тема 1.1. Этикет профессиональной деятельности	<p><b>Теоретическое занятие.</b> Ознакомление с целью изучения иностранного языка в профессиональной деятельности по профессии. Правила пользования словарем терминов. Знакомство с условными обозначениями и чертежами. Коммуникации на курсе изучения.</p>	2	2	ОК 02, ОК 04, ОК 06, ОК 09
	<p><b>Практическое занятие №1.</b> Изучение лексического материала по теме профессиональной этики оператора-наладчика металлообрабатывающих станков. Лексические упражнения. Формирование словаря терминов и определений профессиональной направленности.</p>	2	2	
Тема 1.2. Наука	<p><b>Практическое занятие №2.</b> Составление «портрета» компетенций оператора-наладчика. Особенности и специфика работы на станках.</p>	2	2	ОК 02, ОК 04, ОК 06, ОК 09
	<p><b>Практическое занятие №3.</b> Чтение статей. Употребление артикля в устойчивых выражениях, с географическими названиями. Образование степеней сравнения и их правописание. Сравнительные слова и обороты. Распорядок дня студента техникума.</p>	2	2	

	Описание учебного заведения и мастерской (здание, обстановка, условия жизни, техника, оборудование)			
Тема 1.3. Станки	<b>Практическое занятие №4.</b> Формирование словаря лексики технической направленности. Изучающее чтение технического текста «Видов станков. Токарный станок».	2	2	ОК 02, ОК 04, ОК 06, ОК 09
	<b>Практическое занятие №5.</b> Образование степеней сравнения. Наречия, обозначающие количество, место, направление, время. Предлоги времени, места, направления и др. Описание местоположения объекта.	2	2	
	<b>Практическое занятие №6.</b> Работа с текстами о фрезерных и сверлильных станках. Выполнение послетекстовых упражнений.	2	2	ОК 02, ОК 04, ОК 06, ОК 09
	<b>Практическое занятие №7.</b> Повторение числительных количественных и порядковых. Дроби. Обозначение годов, дат, времени, периодов. Арифметические действия и вычисления	2	2	
	<b>Практическое занятие №8.</b> Работа с текстами о шлифовальных и строгальных станках. Выполнение послетекстовых упражнений.	2	2	
	<b>Практическое занятие №9.</b> Знакомство с видами штампов. Выполнение лексико-грамматических упражнений.	2	2	
	<b>Практическое занятие №10.</b> Изучение лексики по теме «Станки с программным управлением». Выполнение лексических упражнений, перевод текста.	2	2	

	<b>Практическое занятие №11.</b> Составление рассказа «Моя будущая профессия – оператор-наладчик металлообрабатывающих станков».	2	2	
Тема 1.4. Металлы	<b>Практическое занятие №12.</b> Материалы и их свойства. Описание свойств материалов и веществ. Названия емкостей. Описание предметов (форма, размер, положение, материал). Формирование словаря лексики технической направленности. Активные и пассивные конструкции глагола. Грамматические упражнения.	2	2	ОК 02, ОК 04, ОК 06, ОК 09
	<b>Практическое занятие №13.</b> Изучение видовременных форм глагола, их образование и функции в действительном и страдательном залоге. Чтение и правописание окончаний в настоящем и прошедшем времени. Слова — маркеры времени.	2	2	
	<b>Практическое занятие №14.</b> Формирование словаря лексики технической направленности. Работа с текстом «Металлы». Выполнение послетекстовых упражнений.	2	2	
	<b>Практическое занятие №15.</b> Формирование словаря лексики технической направленности. Работа с текстом «Сталь». Выполнение послетекстовых упражнений.	2	2	
	<b>Практическое занятие №16.</b> Формирование словаря лексики технической направленности. Работа с текстом «Методы горячей обработки стали». Выполнение послетекстовых упражнений.	2	2	
<b>Промежуточная аттестация (дифференцированный зачёт)</b>		2	2	
<b>Всего</b>		<b>36</b>	<b>36</b>	

### **3. УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ**

#### **3.1. Материально-техническое обеспечение**

Реализация программы учебной дисциплины СГ.02 Иностранный язык в профессиональной деятельности осуществляется в учебном кабинете «Иностранный язык» (в соответствии с приказом ОБПОУ «КЭМТ»)

##### **Оборудование учебного кабинета:**

- посадочные места по количеству обучающихся;
- рабочее место преподавателя;
- грамматические таблицы;
- дидактические материалы.

##### **Технические средства обучения:**

- компьютер с лицензионным программным обеспечением Microsoft Windows XP Professional, Microsoft Office;
- аудиоколонки.

#### **3.1.1 Действующая нормативно-техническая документация:**

- правила техники безопасности и производственной санитарии;
- инструкция по эксплуатации компьютерной техники.

#### **3.1.2 Программное обеспечение:**

- лицензионное программное обеспечение MS Word 2013, MS PowerPoint 2013;
- лицензионное программное обеспечение Adobe Reader X.

### **3.2. Информационное обеспечение**

#### **3.2.1. Основные источники**

##### **Английский язык**

Першина, Е. Ю. Английский язык для металлургов и машиностроителей : учебник и практикум для среднего профессионального образования / Е. Ю. Першина. — 2-е изд., испр. и доп. — Москва : Издательство Юрайт, 2024. — 179 с. — (Профессиональное образование). — ISBN 978-5-534-08134-3. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/541359>

##### **Немецкий язык**

Миляева, Н. Н. Немецкий язык для колледжей (А1—А2) : учебник и практикум для среднего профессионального образования / Н. Н. Миляева, Н. В. Кукина. — Москва : Издательство Юрайт, 2024. — 255 с. — (Профессиональное

образование). — ISBN 978-5-534-12385-2. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/541582>

### **3.2.2. Дополнительные источники**

#### **Английский язык**

Учебное пособие по дисциплине ОГСЭ.03 Иностранный язык (английский) для студентов III курса специальности 15.02.08 Технология машиностроения (базовый уровень) / Панькова О.С. – Курск: ОБПОУ «КЭМТ», 2019. – 43 с.

#### **Немецкий язык**

Немецкий язык для колледжей = Deutsch für Colleges : учебник / Н.В.Басова, Т.Г. Коноплева. — М.: КНОРУС, 2022. — 352 с

### **3.2.3. Интернет-ресурсы**

1. Единая коллекция цифровых образовательных ресурсов. - URL: <http://school-collection.edu.ru/>. – Текст: электронный.

2. Энциклопедия «Британника»: [сайт]. – Encyclopædia Britannica, Inc., 2020 – URL: [www.britannica.com](http://www.britannica.com) – Текст: электронный.

#### 4. КОНТРОЛЬ И ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

Результаты обучения	Критерии оценки	Методы оценки
<p><b>Умения:</b>            У1 - общаться (устно и письменно) на иностранном языке на профессиональные и повседневные темы;            У2 - переводить (со словарем) иностранные тексты профессиональной направленности;            У3 - самостоятельно совершенствовать устную и письменную речь, пополнять словарный запас.</p>	<p>Умеет рассказать о себе и о своей будущей профессии;             Умеет переводить технические тексты с иностранного языка на русский с помощью словаря;            Умеет пользоваться различной учебной, методической литературой и интернет источниками для самостоятельного совершенствования языкового уровня</p>	<p>педагогическое наблюдение (работа на практических занятиях);            оценка результатов выполнения упражнений и переводов текста;            оценка результатов самостоятельной (аудиторной) работы;            дифференцированный зачёт</p>
<p><b>Знания:</b>            З1 - лексический (1200-1400 лексических единиц) и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) иностранных текстов профессиональной направленности</p>	<p>показывает высокий уровень знания основных терминов и понятий, высокий уровень владения грамматическим материалом</p>	<p>самостоятельные (аудиторные) работы;            устный опрос;            письменный и устный перевод текстов;            дифференцированный зачёт</p>